

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA PRAGA - 2250150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

RIEPILOGO GENERALE

AVANZO DI CASSA PRESUNTO AL 31/12/2018	20.000,00
---	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	497.600,00
--------------------------------	-------------------

TOTALE GENERALE USCITE	517.600,00
-------------------------------	-------------------

IL DIRETTORE
GIOVANNI SCIOLA

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA PRAGA - 2250150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	20.000,00
---	------------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,00
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	132.000,00
I.03	Altri finanziamenti delle Amm.ni dello Stato italiano	0,00
Totale Titolo I		132.000,00

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti, isistituzioni e privati italiani	0,00
II.02	Trasferimenti da enti, isistituzioni e privati locali	3.000,00
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,00
Totale Titolo II		3.000,00

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	100,00
III.02	Iscrizione ai corsi	120.000,00
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,00
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	6.000,00
III.05	Vendita di servizi	0,00
III.06	Interessi bancari attivi	0,00
III.07	Altre Entrate	3.000,00
III.08	Esami di certificazione	1.000,00
III.09	Rimborsi IVA	38.000,00
III.10	Altre entrate diverse	500,00
Totale Titolo III		168.600,00

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,00
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	30.000,00
V.02	Anticipazioni da Altre Fonti	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA PRAGA - 2250150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

V.03 Ritenute d'acconto	0,00
V.04 Conversioni valutarie	100.000,00
V.05 Finanziamenti comunitari	0,00
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
V.07 Partita di Giro 1	60.000,00
V.08 Partita di Giro 2	3.000,00
V.09 Altre partite di giro	1.000,00
Totale Titolo V	194.000,00

TOTALE GENERALE ENTRATE	497.600,00
--------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA PRAGA - 2250150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
--	------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,00
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,00
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,00
I.04	Indennità di fine rapporto	0,00
I.05	Assicurazioni sociali	0,00
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	105.000,00
I.07	Altre spese di personale	30.700,00
Totale Titolo I		135.700,00

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	4.000,00
II.02	Cancelleria	3.000,00
II.03	Illuminazione e riscaldamento	37.000,00
II.04	Pulizia locali	21.000,00
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	3.000,00
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	7.500,00
II.07	Affitto locali	0,00
II.08	Manutenzioni	25.000,00
II.09	Trasporti	0,00
II.10	Premi assicurativi diversi	2.200,00
II.11	Spese amministrative varie	0,00
II.12	Libri	4.000,00
II.13	Audiovisivi	0,00
II.14	Abbonamenti	350,00
II.15	Noleggi, leasing	1.000,00
II.16	Altre spese di funzionamento	200,00
Totale Titolo II		108.250,00

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	54.000,00
III.02	Pubblicazioni	0,00
III.03	Pubblicità	11.000,00
III.04	Traduzione articoli	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA PRAGA - 2250150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

III.05 Viaggi di servizio	800,00
III.06 Premi, borse di studio	0,00
III.07 Convenzioni varie	800,00
III.08 Altre spese promozionali	3.500,00
Totale Titolo III	70.100,00

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01 Attrezzature		5.550,00
IV.02 Arredamento		0,00
IV.03 Automezzi		0,00
IV.04 Apparecchiature informatiche		3.000,00
IV.05 Altre spese in c/capitale		0,00
Totale Titolo IV		8.550,00

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01 Adeguamento del Fondo scorta		0,00
Totale Titolo V		0,00

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta		30.000,00
VI.02 Restituzione di altre anticipazioni		0,00
VI.03 Ritenute d'acconto		0,00
VI.04 Conversioni valutarie		100.000,00
VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche		1.000,00
VI.06 Finanziamenti Comunitari		0,00
VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE		0,00
VI.08 Partita di Giro 1		60.000,00
VI.09 Partita di Giro 2		3.000,00
VI.10 Altre partite di giro		1.000,00
Totale Titolo VI		195.000,00

TOTALE GENERALE USCITE	517.600,00
-------------------------------	-------------------

ENTRATE

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente

Si riporta l'ammontare presunto alla data odierna sulla base delle disponibilità di cassa e delle previsioni di spesa entro la fine dell'esercizio 2018. Si sottolinea un avanzo di cassa nettamente più contenuto rispetto all'es. precedente

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

La somma imputata, corrispondente all'importo previsto nella dotazione del 2018, è qui stata comunicata con Msg. MAE DGSP VIII n. 0045479 del 13 marzo 2018.

Titolo II: Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati

II.02 Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali

La somma si riferisce alla partecipazione da parte di enti e privati locali a sponsorizzazione diretta per supporto ad iniziative ed eventi realizzati dall'Istituto.

Titolo III: Entrate diverse

III.01 Quote dei soci

La somma riguarda la tassa di iscrizione alla biblioteca.

III.02 Iscrizione ai corsi

La somma imputata rispecchia l'andamento ed il trend di crescita dell'esercizio 2018. Nel corso di tale anno finanziario si è registrato un soddisfacente andamento delle iscrizioni ai corsi ed un significativo aumento del gettito dovuto sia ad un leggero incremento del n. degli iscritti sia ad un adeguamento al rialzo delle quote di iscrizione individuale.

III.04 Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo

La somma si riferisce ai manuali di italiano per i corsi di lingua acquistati direttamente dall'Istituto sulla base delle adozioni suggerite dai docenti e del coordinatore dei corsi di lingua e successivamente venduti ai corsisti locali.

III.07 Altre Entrate

Questa voce prevedeva in passato fondi per la locazione di spazi dell'IIC e dell'appartamento demaniale concesso in affitto fino a tutto il mese di giugno del 2016. Si segnala che l'Istituto è in attesa di autorizzazione dal competente Ufficio I DGAI del Ministero per attivare operativamente la locazione dell'appartamento in questione (cfr. da ultimo Msg. MAE n. 0084301 del 14 maggio 2018). Le eventuali entrate al riguardo, poiché ancora non certe, non sono quindi ancora conteggiate.

Sono invece previste su questa voce entrate per l'uso degli spazi espositivi e per eventi (workshop aziendali, reception, ricevimenti privati e matrimoni) che l'Istituto ospita a titolo oneroso e con regolarità a partire dal 2014.

III.08 Esami di certificazione

L'importo riguarda gli esami di certificazione CILS. L'IIC realizza un margine di guadagno, come da convenzione con l'Università per Stranieri di Siena, con una percentuale trattenuta sulle rette di iscrizione.

III.09 Rimborsi IVA

Come segnalato in sede di presentazione del Preventivo 2018, si è positivamente conclusa nel 2016 la vicenda relativa al riconoscimento, da parte delle autorità della

Repubblica Ceca, del diritto al rimborso della DHP (l'IVA locale) all'IIC.

La quota stimata è leggermente incrementata rispetto a quanto ipotizzato in sede di previsione nel corso dell'ultimo esercizio ed è stimata anche alla luce delle entrate effettive registrate in sede di consuntivo 2017 nonché dell'andamento dei rimborsi IVA alla data attuale.

III.10 Altre entrate diverse

Entrate eventuali e non diversamente imputabili.

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta

Si prevede di ricorrere, in caso di esigenze di cassa, all'utilizzo del fondo scorta nel corso dell'esercizio segnatamente nei primi mesi del nuovo anno finanziario e prima dell'erogazione della dotazione finanziaria 2019.

V.04 Conversioni valutarie

La maggior parte delle spese dell'Istituto viene effettuata in valuta locale. Si cerca di operare le operazioni di conversione limitandole al massimo nel corso dell'anno e ponendo la massima attenzione all'andamento del mercato dei cambi in considerazione anche delle oscillazioni registrate ultimamente dell'Euro rispetto alla CZK.

V.07 Partita di Giro 1

L'importo è stimato sulla base dei contributi ministeriali sul relativo capitolo 2619/2, ricevuti nel corso del corrente e dei precedenti esercizi finanziari e destinati ad istituzioni (università e scuole) locali. Per l'anno 2018 si sono ad oggi ricevuti (o sono già stati annunciati con Msg. MAE DGSP VII n. 0143115 del 13 agosto 2018) contributi per i seguenti Atenei: Università di Economia e Commercio (VSE) di Praga, Univ. della Slesia (Opava), Univ. di Olomouc, e contributi per il Liceo Ustavni e la Scuola Elementare e Media Gutha Jarkoskeho di Praga.

V.08 Partita di Giro 2

L'importo è stimato sulla base dei contributi ministeriali ricevuti (cap. 2619/9) nel corso del corrente e dei precedenti esercizi finanziari e destinati ad editori locali per la fine della concessione di premi e contributi per la traduzione e divulgazione di opere letterarie e scientifiche italiane.

V.09 Altre partite di giro

Somma prevista per eventuali partite di giro non riferibili a contributi sul Cap. 2619 ed ai relativi Piani gestionali dello stesso.

USCITE

I.06 Convenzioni per docenza e corsi di lingua

La voce comprende la remunerazione per lo svolgimento dei corsi. Si segnala che in caso di aumento delle iscrizioni ai corsi di lingua nel corso dell'anno, si dovrà prevedere un aumento della somma in uscita per la contrattualizzazione di ulteriore personale insegnante, comunque impiegato tramite ricorso a una società di outsourcing.

La somma è incrementata rispetto al 2018 in ragione dell'incremento del n. di corsi attivati nei due quadrimestri "curricolari" e nel periodo estivo. La somma imputata si intende al lordo dell'IVA che l'IIC regolarmente recupera.

I.07 Altre spese di personale

La voce comprende la remunerazione dei servizi per il coordinamento dei corsi e l'attività dell'addetto alle comunicazioni e dell'addetto alla Biblioteca (limitata a poche ore settimanali).

Stante l'aumentato volume complessivo delle attività si prevede anche l'utilizzo a tempo parziale di un addetto a supporto dell'ufficio contabile dell'Istituto. Tutto il personale in questione è impiegato tramite ricorso a una società di outsourcing. La somma imputata si intende al lordo dell'IVA che l'IIC regolarmente recupera.

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

Previsione di spesa basata sull'andamento mensile delle spese telefoniche del 2018. Si registra una leggera diminuzione nell'imputazione di spesa rispetto all'esercizio precedente nonostante l'aumento dei costi di esercizio e del volume complessivo di attività dell'Istituto.

II.02 Cancelleria

La spesa riguarda prevalentemente l'acquisto di carta e di inchiostro per le stampanti. Cifra ridotta rispetto all'es. precedente

II.03 Illuminazione e riscaldamento

La previsione registra l'aumento delle tariffe per la fornitura di energia sul mercato locale. Pur a fronte di una attenta gestione volta al risparmio ed al contenimento della spesa, tale onere non risulta facilmente comprimibile. La somma risulta quindi ritoccata al rialzo rispetto all'ammontare previsto nell'esercizio precedente.

II.04 Pulizia locali

Si prevede una spesa in linea rispetto all'esercizio precedente nonostante l'aumento dei carichi dovuto al notevole utilizzo (ed alle conseguenti spese derivate) di tutti gli spazi della struttura: aule, cappella, foresteria, sala video, ecc.

II.05 Spese telematiche e materiale informatico

La voce contiene la spesa relativa a Bibliowin.

Il costo dell'abbonamento annuale alla rete internet (recentemente si è passati ad un nuovo operatore con un aumento notevole della velocità di connessione e dei carichi massimi consentiti) è stato incrementato rispetto all'es. precedente.

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

Si prevede di utilizzare il servizio di sorveglianza esclusivamente nel periodo di apertura dei corsi di lingua ed, eccezionalmente, in occasione di mostre ed eventi ove questi ultimi si svolgano - come spesso avviene - al di fuori del normale orario di apertura degli uffici.

II.08 Manutenzioni

L'importo considera le spese effettivamente realizzate negli anni precedenti e, nonostante le esigenze legate alla vetustà dell'immobile e alla necessità di mantenerlo nelle indispensabili condizioni di decoro, sicurezza e funzionalità, mantenuto sullo stesso ammontare.

Si sottolinea la notevolissima riduzione dell'impegno di spesa in ragione del fatto che negli ultimi anni sono stati effettuati consistenti lavori di manutenzione.

II.10 Premi assicurativi diversi

Si tratta delle assicurazioni dell'immobile. Il contratto è stato recentemente rinnovato e prevede ora un più organico livello di copertura rispetto alla situazione precedente.

II.12 Libri

L'importo comprende l'acquisto dei manuali per i corsi di lingua, (Cfr.voce III.02 delle Entrate). La vendita viene realizzata con un margine di guadagno che si prevede di reinvestire nell'acquisto di volumi per la biblioteca che necessita di un aggiornamento del fondo librario.

II.14 Abbonamenti

La voce si riferisce ad una rivista locale sulla quale viene pubblicato mensilmente il programma dell'IIC.

II.15 Noleggi, leasing

Si prevede per particolari esigenze tecniche il noleggio di attrezzature (auricolari e box per traduzioni simultanee, altoparlanti per eventi all'esterno ecc.) che non fanno parte delle dotazioni tecniche dell'Istituto.

II.16 Altre spese di funzionamento

Spese non riconducibili direttamente alle singole voci previste nel Titolo.

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

Si rimanda allo specifico elenco allegato e alla relazione di accompagnamento stilata dal Direttore.
Si sottolinea il trend di crescita di tale voce nel corso degli ultimi anni.

III.03 Pubblicità

Voce in linea con la previsione del precedente esercizio e incrementata rispetto al passato in ragione dell'aumento complessivo delle iniziative e delle attività esterne dell'IIC.
Si prevedono spese necessarie a pubblicizzare l'offerta didattica dei corsi e la promozione degli eventi.

III.05 Viaggi di servizio

A copertura di spese per la partecipazione ad eventi nel territorio ceco e all'estero.

III.07 Convenzioni varie

L'importo si riferisce alla quota spettante all'Università per Stranieri di Siena per l'erogazione degli esami CILS.

III.08 Altre spese promozionali

Spese promozionali non imputabili ad eventi specifici. Es. riunioni EUNIC, incontri con operatori e partner; spese accessorie per festa di fine anno con i corsisti, consegna di diplomi ecc.

Titolo IV: Spese in conto capitale

IV.01 Attrezzature

Somma destinata all'aggiornamento della tecnologia audio-video-telematica attualmente in uso.

IV.04 Apparecchiature informatiche

Previsto rinnovo e adeguamento dell'hardware informatico.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA PRAGA - 2250150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019
NOTE ESPLICATIVE

Titolo VI: Estinzione di anticipazioni e partite di giro

VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta

Cfr. voce V.1 delle Entrate.

VI.04 Conversioni valutarie

Cfr. voce V.04 delle Entrate

VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche

L'importo riguarda la restituzione ai rinunciatari della quota d'iscrizione ai corsi. Gran parte delle restituzioni è dovuta alla possibilità offerta agli iscritti di passare da un corso bisettimanale ad uno monosettimanale di uguale livello. In tal caso si restituisce solo la differenza dei costi dei due corsi conservando l'utenza.

VI.08 Partita di Giro 1

Cfr. voce V.07 delle Entrate.

VI.09 Partita di Giro 2

Cfr. voce V.08 delle Entrate

VI.10 Altre partite di giro

Somme imputabili a partite di giro: contributi da girare a terzi per la realizzazione di eventi

Premessa

Nell'illustrare le linee direttive del programma culturale 2019 della sede di Praga, ritengo necessario premettere, analogamente a quanto già segnalato per i precedenti esercizi, alcune considerazioni di carattere generale.

Le spese di manutenzione ordinaria e straordinaria dell'edificio demaniale dell'Istituto di Praga costituiscono un vincolo alla programmazione culturale ed all'attività complessiva. Lo storico monumento richiede costanti interventi necessari a mantenere la struttura in sicurezza e ad impedirne un deterioramento che, anche sul piano estetico oltre che funzionale, comporterebbe negative conseguenze dell'immagine dell'Italia in Repubblica Ceca.

Aggiungo che, nell'elaborare il bilancio di previsione 2019, non posso non tener conto che, a causa del mio prossimo collocamento a riposo, previsto il 30 aprile 2019 (Msg. DGRI VIII n. 0169218 del 28 settembre 2018), gestirò materialmente le risorse dell'Istituto e la programmazione delle attività esclusivamente per un terzo dell'anno solare e finanziario entrante.

Segnalo che negli ultimi anni sono stati appaltati e realizzati i lavori di manutenzione della sala video e del matroneo della Cappella barocca nel quale verrà installata una mostra permanente di materiali d'archivio (preziose pergamene, documenti, reperti) appartenuti alla Congregazione italiana che per più di quattro secoli ha gestito la struttura e il complesso che ora è sede dell'Istituto.

Obiettivi

Anche nel corso del 2019 si ritiene necessario, considerato oltretutto il previsto passaggio di consegne ad un nuovo direttore, condurre una gestione particolarmente controllata.

In termini operativi ciò implica:

- Il mantenimento al minimo delle spese di guardiania.
 - La conferma come per gli anni precedenti del rapporto lavorativo, tramite "Outsourcing" con una s.r.l., con il personale docente, con una unità di personale (a tempo parziale) addetta alle comunicazioni, una unità di personale (pure a tempo parziale) per la gestione della biblioteca oltre che un addetto alla organizzazione dei corsi.
- Si segnala inoltre che, terminata nel settembre scorso la Presidenza italiana del cluster EUNIC di Praga (Msg. IIC Praga, n. 260 del 18 Settembre 2018), sarà possibile contenere le relative spese di segreteria affrontate al riguardo nel corso del periodo 2017/2018.
- L'apertura della Biblioteca stessa - ridotta a causa della scarsità di risorse finanziarie che non permettono al momento di coprire l'intero stipendio per un bibliotecario - come accennato - attraverso il ricorso a tempo parziale ad una unità esterna con specifiche competenze biblioteconomiche pure reclutata tramite "Outsourcing" cui si potrà affiancare l'attività di eventuali tirocinanti.
 - L'utilizzo esclusivamente della forma elettronica per la realizzazione e l'invio del programma dell'Istituto, salvo casi eccezionali e conclamate esigenze specifiche.
 - Si attendono buoni risultati in termini di introiti relativi ai corsi di lingua. Si sta completando in questi giorni la campagna di iscrizioni per il semestre invernale 2018-2019. Si registra con marcata soddisfazione un gettito in entrata ulteriormente incrementato rispetto al trend precedente peraltro già positivo.

Sede

Spese legate alle caratteristiche della sede

Sono stati effettuati (aule dei corsi di lingua, entrata lato Vlasska, ritocchi allo scalone di accesso principale in ragione delle fioriture di salnitro dovute alla vetustà dell'immobile e al fatto che una parte di esso risulta "sotto traccia" rispetto all'immobile di proprietà di terzi che si trova a monte ed è soggetto ad infiltrazioni di umidità), ammodernamento e settaggio del circuito dell'impianto d'allarme e dei sistemi di registrazione.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA PRAGA - 2250150

BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

RELAZIONE DIRETTORE

Altri si renderanno necessari nel corso del 2019: sistemazione di alcune aule e di alcuni uffici (direzione, portineria). A più lungo periodo (ed evidentemente con fondi specifici che andranno richiesti ai competenti Uffici del MAECI) è necessario prevedere un intervento di manutenzione delle parti lignee delle finestre che si affacciano sull'interno del chiostro dell'intero complesso.

Risorse Umane

Personale attualmente in servizio.

Oltre al Direttore (come è noto in passato qui operavano due e successivamente un addetto proveniente dai ruoli ministeriali dell'Area della Promozione Culturale).

Giovanni SCIOLA Direttore Istituto (Funzionario APC)

Mauro RUGGIERO Staff Istituto

Lea SUPOVA "

Jitka MICHALCIKOVA "

Ivana SMUZOVA "

L'Istituto stipula annualmente un contratto con una società interinale di fornitura di servizi per ulteriori collaborazioni: corsi di lingua (docenti e coordinatore dei corsi stessi), attività di comunicazione.

Il personale impiegato presso l'Istituto risulta insufficiente per il volume di attività complessive svolte oltre che per le necessità legate alle dimensioni stesse della struttura.

Alessio DI GIULIO. A tempo parziale per attività di comunicazione esterna.

Anna POLVERARI. A tempo parziale per attività di coordinamento dei corsi di lingua IIC e per la segreteria e (fino a tutto il settembre scorso) supportato al Direttore per le attività di Presidenza EUNIC.

Flavio MELA. A tempo parziale per la gestione della Biblioteca.

Monica FALASCHI. A tempo parziale a supporto dell'Ufficio contabilità.

Si segnala la necessità di reclutare, tramite concorso autorizzato dal superiore Ministero, un'altra unità di personale da adibire al servizio di Biblioteca, a supporto alle Manifestazioni culturali e ad integrazione del settore Contabilità quest'ultimo nettamente sottodimensionato in ragione degli crescenti adempimenti e dell'intenso ritmo di attività. Si ricorda che anche le regolari verifiche contabili da parte del Collegio dei revisori dei conti segnalano - oltre a rilevare l'inappuntabile tenuta dei registri e delle scritture - "l'esistenza di carenze fisiologiche nel settore della biblioteca (sprovvisto di un addetto) e nel settore contabilità [e che] l'impiego saltuario di studenti per attività di stage, e l'impiego su base volontaria dei docenti di ruolo provenienti dall'Italia, per la copertura delle attività di biblioteca, costituisce una soluzione solo estemporanea, non strutturata e continuativa nel tempo, né in grado di garantire, in particolar nel settore contabile, la necessaria qualificazione professionale. [...]".

Si segnala da ultimo che tutto il personale qui sopra indicato opera con encomiabile spirito di servizio molto spesso al di là delle proprie specifiche competenze ed attribuzioni personali. Preme sottolineare che, se il volume complessivo delle attività dell'Istituto è in crescita costante (dato questo facilmente riscontrabile in termini contabili e dal punto di vista della proiezione e delle attività proposte all'esterno), ciò è dovuto principalmente alla dedizione del personale qui in servizio e dei collaboratori della struttura.

Risorse Finanziarie

Come ho avuto modo di rilevare fin dal mio arrivo in sede a Praga (settembre 2013), le spese che in passato erano destinate alle "Manifestazioni culturali" da parte dell'Istituto erano decisamente sacrificate e troppo limitate.

Ho operato nel corso di questi anni ad aumentare costantemente tale quota. Un trend che continua e che rilevo con soddisfazione: la cifra a bilancio, 54.000 Euro, risulta ulteriormente incrementata rispetto agli anni scorsi e rispetto all'esercizio precedente.

Si aggiungano le risorse rese disponibili negli ultimi anni con i fondi del Piano straordinario "Vivere all'Italiana" (per il 2018 Msg. MAE DGSP VIII n. 0050333 del 20 marzo) e quelle derivanti dai fondi stanziati per la Ratifica ed esecuzione dell'Accordo tra la Repubblica Italiana e la Repubblica Ceca sulla Cooperazione in materia di Cultura, Istruzione Scienza e Tecnologia.

L'Istituto ha operato in questi anni aumentando il proprio volume di attività anche attraverso un costante lavoro di relazioni, di ricerca di collaborazioni, di sponsorizzazioni tecniche, di partnership con enti ed istituzioni pubbliche italiane e locali interessate a promuovere se stesse e ad organizzare attività nella nostra sede o all'esterno.

Corsi di Lingua e Cultura italiana

Si registrano buoni risultati in termini di introiti relativi ai corsi di lingua. Si è appena completata la campagna di iscrizioni per il semestre 2018-2019.

Nel corso del 2018 (analoghe sono le previsioni per il 2019) l'Istituto registra una media di 350 iscritti ai corsi di lingua ogni quadrimestre ed numero crescente di frequentanti i corsi estivi. Il gettito previsto in entrata per il 2019 ammonta a 120.000 Euro con un incremento marcato rispetto ai 99.000 iscritti a bilancio di previsione nel 2018.

Attività culturali

La Repubblica Ceca offre una ventaglia assai ampia di iniziative culturali.

Ne consegue per l'Istituto la possibilità di selezionare degli eventi e le collaborazioni da sostenere e soprattutto la possibilità di operare a vari e differenziati livelli: dall'organizzazione in proprio di eventi, alla collaborazione con altri enti ed istituzioni, alla sponsorizzazione o al patrocinio di iniziative organizzate da altri.

Non sono pochi gli Enti e istituzioni locali italiane interessati a vario titolo ad organizzare eventi e iniziative in Repubblica Ceca

Così come per gli esercizi finanziari precedenti, anche nel 2019 l'Istituto metterà a disposizione la propria Cappella barocca, la propria sala conferenze e la propria foresteria per gli utilizzi legati all'allestimento di mostre e all'organizzazione di seminari. Agli espositori e/o organizzatori sarà ovviamente chiesto di sostenere le spese necessarie alla realizzazione dei rispettivi eventi. In particolare gli spazi espositivi costituiscono per gli enti italiani richiedenti e per quelli cechi, oltre che per gli operatori privati qui attivi, una soluzione di prestigio.

Collaborazioni

L'Istituto registra di anno in anno un incremento del volume delle proprie collaborazioni esterne.

A parte il caso di enti pubblici, istituzioni e soggetti culturali italiani (Palermo, La Regione Friuli - Venezia Giulia, la Regione Emilia-Romagna), per stare invece ai rapporti qui attivati e che si ritiene di confermare / incrementare, si indicano qui di seguito per sintetici punti descrittivi le attività prioritarie e non rinunciabili:

- Incremento della collaborazione con la Società Dante Alighieri-Comitato di Praga e con i Dipartimenti universitari di Italianistica (Praga, VSE, Olomouc, Brno, Opava, Ceske Budejovice), con il Liceo Ustavni presso il quale opera una Sezione bilingue Italo-Ceca e con la Scuola Gutha Jarkoskeho.
- Incremento dei contatti esterni per iniziative che destinate ad essere organizzate non solo a Praga ma anche nel resto del territorio ceco, in particolare per quanto attiene alle attività musicali e teatrali e per la collaborazione con i festival più significativi che si svolgono nel Paese;
- Utilizzo degli spazi espositivi dell'Istituto per un programma di mostre che copre praticamente tutto l'anno (a seguito di un intervento di restauro conservativo e di valorizzazione dello spazio disponibile viene ormai regolarmente utilizzato

il loggiato del primo piano che ora funge da tutti i punti di vista anche da galleria espositiva;

- apertura nel matroneo della Cappella di una mostra permanente con i materiali d'archivio della Congregazione italiana;
- Diffusione della promozione cinematografica che, oltre alle abituali proiezioni in Istituto, vede la partecipazione ai festival di maggior rilievo, in particolare Karlovy Vary e Febiofest ma anche AniFilm, Jihlava Documentary Film Festival, Giornate del Cinema Europeo e One World Documentary Film Festival. Conferma dell'organizzazione anche a Praga di una ulteriore edizione del MittelCinemaFest realizzata in collaborazione con gli altri IIC dell'area, con l'Ambasciata, la Camera di Commercio Italo-Ceca e con Cinecittà Luce/Film Italia.
- Prosecuzione della collaborazione per la realizzazione di manifestazioni in ambito EUNIC (European National Institutes for Culture).
- Proseguimento della collaborazione con l'Accademia delle Scienze per la presentazione di seminari di ricercatori, scienziati e medici italiani.
- Tra gli eventi più significativi in programma nel corso dell'anno (elenco completo nel "Programma Eventi" allegato al bilancio) segnalo:
 - . la mostra "IL Paesaggio italiano". 120 scatti di alcuni dei maggiori fotografi italiani. La mostra, attualmente esposta in Italia nell'ambito dell'Anno del Patrimonio è prevista Parga nei mesi di marzo/aprile 2019;
 - . la collaborazione alla stagione concertistica di "Collegium 1704";
 - . la collaborazione con la società di distribuzione cinematografica Film Europe e con l'Istituto Italiano di Cultura di Bratislava per la realizzazione di eventi focalizzati sulle cinematografie italiana recente.

Conclusioni

Per il raggiungimento di tale obiettivi sottolineo l'impegno ad operare sotto il coordinamento dell'Ambasciata d'Italia, in stretto contatto con la Camera di Commercio Italo-Ceca, con l'Associazione Amici dell'Italia ed in rapporto di collaborazione con i numerosi imprenditori italiani qui operanti alcuni dei quali hanno manifestato nel corso degli ultimi tempi una concreta disponibilità ad intervenire con sia pur limitate forme di sostegno a supporto delle iniziative dell'Istituto (si segnalano interventi e forme di sponsorizzazione per l'organizzazione di eventi cinematografici e di mostre).

Dal mese di maggio 2019, come precedentemente accennato, concluderò la mia missione a Praga e contestualmente cesserò, per collocamento a riposo, la mia attività lavorativa nei ruoli dell'Area della Promozione Culturale del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale. Rimando alla mia relazione conclusiva una riflessione complessiva sul lavoro svolto, sul ruolo dell'Istituto e su quelle che - a mi avviso - sono le sue prospettive negli anni a venire. In questa sede mi limito a rimarcare la soddisfazione per le attività svolte e per quelle in corso. Segnalo che sottopongo all'approvazione un bilancio di previsione che lascerà al/alla collega che mi sostituirà in questa sede sia un tracciato di eventi già programmati e definiti, sia un consolidato terreno di collaborazioni (sarei tentato di dire ad "n" dimensioni) con partner cechi e non, sia ovviamente la possibilità di "marcare" nuove linee di programmazione (ed eventualmente nuovi eventi) nel corso dell'esercizio.

Con soddisfazione registro da ultimo non solo - come già citato - l'incremento della voce di spesa III.01 "Manifestazioni culturali" ma soprattutto che il volume di attività dell'Istituto travalica ampiamente le stesse cifre a bilancio in quanto non sono pochi gli eventi che sono stati e che saranno realizzati senza di fatto oneri di spesa o con oneri assunti dai partner che di volta in volta abbiamo individuato e con i quali abbiamo collaborato.

Praga, ottobre 2018

LISTA EVENTI

Categoria: Musica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Sanremo Junior	Serata finale del festival per la Cechia e la Slovacchia		FEBBRAIO	IIC	EUR	5.500,00	500,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Praha 1, Festival Sanremo		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Gladys Rossi David Carreras	Concerto con soprano		MARZO	Pardubice	EUR	3.500,00	500,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Filarmonica di Pardubice		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Orchestra Santa Cecilia e Antonio Pappano	Primavera di Praga. Concerto		MAGGIO	Praga	EUR	10.500,00	500,00	10.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival Primavera di Praga, Accademia Santa cecilia		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Jazz Spring	Concerto diretto dal M. Walter Attanasi		MAGGIO	Praga	EUR	2.500,00	500,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Kino Lucerna		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Concentus Moraviae	festival di musica classica		GIUGNO	Praga	EUR	4.000,00	1.000,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Concentus Moraviae		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Lorenzo Micheli Masterclass	Master Class di Musica, biennale Kutna Hora		GIUGNO	Kutna Hora	EUR	2.500,00	500,00	2.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Città di Kutna Hora		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Bohemia Jazz Fest	Festival Jazzistico ceco con ospiti internazionali. F. Cafiso Quartet		LUGLIO	Repubblica Ceca	EUR	12.000,00	2.000,00	10.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Jazz Fest, Città di Praga		Data inizio:	Data fine:	Note:			

LISTA EVENTI

Festival chitarristico di Mikulov	Festival chitarristico di Mikulov con artisti italiani	LUGLIO	Mikulov	EUR	1.300,00	300,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival chitarristico di Mikulov	Data inizio:	Data fine:	Note:			
Prague Proms	Festival di musica varia	LUGLIO	Praga	EUR	2.300,00	300,00	2.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Prague Proms	Data inizio:	Data fine:	Note:			
Collegium Marianum	Concerti dell'orchestra ceca con artisti italiani. Vittorio Ghelmi, Luca Pianca	LUGLIO	Praga	EUR	7.000,00	2.000,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Rudolfinum	Data inizio:	Data fine:	Note:			
Mesto lidem, lide mestu	Progetto musicale a cura del prof. Melmuka	AGOSTO	Ceske Budejovice	EUR	3.100,00	100,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Conservatorio di Praga	Data inizio:	Data fine:	Note:			
Festival Stetson and Bourbon	Festival Stetson and Bourbon	SETTEMBRE	Otrokovice	EUR	5.300,00	300,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Otrokovice	Data inizio:	Data fine:	Note:			
Italia Arte Fest	Concerto diretto dal M. Walter Attanasi	SETTEMBRE	Praga	EUR	5.500,00	500,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Italia Arte Fest, rudolfinum	Data inizio:	Data fine:	Note:			
Festival piano jazz	Festival internazionale di piano jazz con artisti italiani	NOVEMBRE	Praga	EUR	1.300,00	300,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Agenzia P&J Music sro	Data inizio:	Data fine:	Note:			
Duo Brikcius	Festival concerti di archi	NOVEMBRE	IIC	EUR	1.100,00	100,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Brikcius	Data inizio:	Data fine:	Note:			

LISTA EVENTI

Totale per Categoria a carico IIC EUR:	9.400,00
--	----------

LISTA EVENTI

Categoria: Design

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Design Italia	Mostra di eccellenze del Design italiano		MARZO	IIC	EUR	3.000,00	1.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: IIC Bratislava		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 1.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Scienze

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Ipnosi e gestione dello stress sul luogo di lavoro	Seminario del Dott. Giancarlo Russo		MAGGIO	Praga	EUR	800,00	300,00	500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Dott. Giancarlo Russo		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 300,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cinema

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
La Lucina	Proiezione del film di J. Costantino tratto dal romanzo di Antonio Moresco		FEBBRAIO	Praga	EUR	1.500,00	500,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Costantino film		Data inizio:	Data fine:	Note:			
FebioFest	Festiva di cinema città di Praga		MARZO	Praga	EUR	5.600,00	600,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Praha 5, febiofest		Data inizio:	Data fine:	Note:			
One World; Jeden Svet	Festival documentaristico		MARZO	Praga	EUR	3.500,00	500,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Praha 1		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Giornate del cinema europeo	Giornate del cinema europeo con film italiani		APRILE	Praga	EUR	5.000,00	2.000,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Praha 1, EUNIC, Del. UE		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Anifilm	Festival ceco di animazione		MAGGIO	Praga e altre città	EUR	2.300,00	300,00	2.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Anifilm		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Karlovy Vary Film festival	Karlovy Vary Film festival, rassegna internazionale di cinema		LUGLIO	karlovy Vary	EUR	10.500,00	500,00	10.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Karlovy Vary film festival		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Jihlava Docufilm	Festival internazionale di corti e documentari		OTTOBRE	Jihlava	EUR	6.000,00	1.000,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Jihlava		Data inizio:	Data fine:	Note:			

LISTA EVENTI

Mittelcinemafest cinema italiano in RC	VII edizione del mittelcinemafest	DICEMBRE	Praga	EUR	40.000,00	10.000,00	30.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Cinecittà Istituto Luce, CAMIC	Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 15.400,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cucina

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Workshop cucina italiana	Workshop di cucina italiana all'IIC di Praga (a pagamento per gli studenti)		APRILE	IIC	EUR	2.000,00	500,00	1.500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: ristoranti italiani di Praga		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Eventi Speciali

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
EUNIC	Eventi del cluster di Istituti culturali dei paesi europei		GENNAIO	Praga e altre città	EUR	11.000,00	1.000,00	10.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: EUNIC		Data inizio:	Data fine:	Note:			
25 aprile	Anniversario della liberazione		APRILE	IIC	EUR	1.000,00	500,00	500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Ambasciata		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Festa della Repubblica	Festa della Repubblica italiana con ospiti ed eventi promozionali		GIUGNO	Praga	EUR	51.000,00	1.000,00	50.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Ambasciata, CAMIC, Ristoratori italiani		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Liceo Ustavni	Cerimonia di consegna dei diplomi e maturità studenti		GIUGNO	IIC	EUR	1.000,00	500,00	500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Liceo Ustavni ceco-italiano		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Settimana della Lingua Italiana	Eventi vari nell'ambito della settimana della lingua italiana nel mondo		OTTOBRE	Praga e altre città	EUR	6.000,00	4.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: MAECI, Dante Praga, Università Karlova Dip. Italianistica; Ambasciata Conf. Elvetica		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Settimana della Cucina italiana	Eventi vari nell'ambito della Settimana della Cucina italiana nel mondo		NOVEMBRE	Praga	EUR	8.000,00	3.000,00	5.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Accademia della cucina italiana		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 10.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Teatro

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Festival fratelli Forman	Festival fratelli Forman con artisti italiani		GIUGNO	Praga	EUR	3.500,00	500,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Fratelli Forman		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Mostra Accademia belle arti Santa Giulia	Mostra Accademia belle arti Santa Giulia in occasione della quadriennale di Praga. Regia-scenografia		GIUGNO	Praga	EUR	11.000,00	1.000,00	10.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Accademia belle arti Santa Giulia; Quadriennale di Praga		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 1.500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Letteratura

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Pirandello e il teatro	Presentazione del II volume delle opere teatrali di Pirandello in lingua ceca		MARZO	Praga	EUR	1.000,00	500,00	500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Dipartimento di Italianistica Università di Praga, Divadelni Hri		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Notte della Letteratura	Notte della Letteratura lettura di testi della letteratura italiana		MAGGIO	Praga	EUR	4.500,00	1.500,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Noc Literatary, Comune di Praga, Centri cechi		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Incontro con lo scrittore	Serie di incontri e lezioni con scrittori italiani		SETTEMBRE	Praga	EUR	2.000,00	1.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Università Karlova		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 3.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Linguistica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Corso aggiornamento italianisti	Corso di aggiornamento per insegnanti di lingua italiana in Rep. Ceca		APRILE	Praga	EUR	5.000,00	2.000,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Università Karlova		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Festa dei corsi IIC	Festa dei corsi giugno-dicembre presso l'IIC con promozione della lingua e della cultura italiana		GIUGNO	IIC	EUR	2.000,00	2.000,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Corsi		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Giornata europea delle lingue	Giornata europea delle lingue		SETTEMBRE	Praga	EUR	4.000,00	1.000,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: EUNIC		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 5.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Architettura

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Design week, festival architettura	Festival internazionale di architettura		OTTOBRE	Praga	EUR	4.000,00	1.000,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Università di Praga, EUNIC, Design Blok		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 1.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Danza

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Ceska Tanecni platforma	Festival internazionale di danza		DICEMBRE	Praga	EUR	3.500,00	500,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Ceska Tanecni platforma		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Editoria

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Editoria italiana in Repubblica Ceca	Presentazioni di libri, conferenze e incontri con gli autori e gli editori		OTTOBRE	Praga	EUR	3.000,00	1.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Case editrici ceche		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 1.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Fotografia

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Paesaggio italiano	Mostra fotografica di 120 fotografi storici italiani		MARZO	IIC	EUR	8.000,00	3.000,00	5.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Craft		Data inizio:	Data fine:	Note:			
D'Annunzio e il Vittoriale	Mostra fotografica D'Annunzio e il Vittoriale		MAGGIO	Praga	EUR	7.000,00	2.000,00	5.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Vittoriale		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Praga-Roma	Mostra fotografica		NOVEMBRE	IIC	EUR	1.900,00	400,00	1.500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Studio Dario Bellini		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 5.400,00

Totale a carico IIC EUR: 54.000,00